

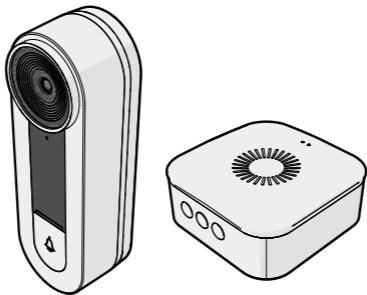


Nedis SmartLife

Wi-Fi Video Doorbell

Safety Instructions

WIFICDP40CWT



Scan the QR code for more information about your Nedis product or go to: ned.is/wificdp40cwt

EN	Safety instructions	3
DE	Sicherheitshinweise	5
FR	Consignes de sécurité	9
NL	Veiligheidsvoorschriften	12
IT	Istruzioni di sicurezza	16
ES	Instrucciones de seguridad	19
SV	Säkerhetsanvisningar	22
FI	Turvallisuusohjeet	25
DA	Sikkerhedsinstruktioner	28
HU	Biztonsági utasítások	31
CS	Bezpečnostní pokyny	34

Wi-Fi Video Doorbell

WIFICDP40CWT



For more information see the extended manual online:
ned.is/wificdp40cwt

About this document

This document is the user manual and contains all the information for correct, efficient and safe use of the product.

This user manual is addressed to the end user. Read this information carefully before installing or using the product.

Always store this information with the product for use in the future. Keep the packaging for future reference.

Symbols used

⚠ WARNING!	Signal word used to indicate a potentially hazardous situation which, if not avoided, could result in death or serious injury.
⚠ CAUTION!	Signal word used to indicate a potentially hazardous situation which, if not avoided, could result in minor or moderate injury.
NOTICE	Signal word used to address practices not related to physical injury.

Intended and foreseeable unintended use

This product is intended as a video doorbell to see, hear, and speak to visitors at your front door using the SmartLife app on your mobile phone.

Only use the product as described in this user manual.

Any other use of the product than described in this user manual is regarded as unintended use and may cause injury or damage to the product and void the warranty.

The following is considered as foreseeable unintended use:

- Failure to comply with the instructions in this user manual.
- Unauthorised modifications to the product.
- Use of spare parts or accessories not recommended by the manufacturer.
- Failure to eliminate defects of the products that increase the safety risks.
- Use in environmental conditions that deviate from the specified operational conditions.

Safety instructions

⚠ WARNING!

Safety hazard:

- Do not dismantle, open or shred batteries.

Electrical hazard:

- Do not open the product. The product may only be opened by an authorised technician for maintenance.
- Only connect the product to a maximum of 24 VAC.

Choking hazard:

- Do not let children play with the packaging material. Always keep the packaging material out of the reach of children.

⚠ CAUTION!

Safety hazard:

- Do not use the product if a part is damaged or defective. Always replace a damaged or defective product immediately.

Electrical hazard:

- Do not immerse the product in water or other liquids.

NOTICE

Risk of damaging the product:

- Do not make any adjustments to the product. Adjustments may affect safety, warranty and proper operation.
- Do not use aggressive chemical cleaning agents that can damage the product when cleaning the product.
- Do not drop the product and avoid bumping.

Declaration of Conformity

We, Nedis B.V. declare as manufacturer that the product WIFICDP40CWT from our brand Nedis®, produced in China, has been tested according to all relevant CE standards and regulations and that all tests have been passed successfully. This includes, but is not limited to the RED 2014/53/EU regulation.

The complete Declaration of Conformity (and the safety datasheet if applicable) can be found and downloaded via:

nedis.com/WIFICDP40CWT#support

WLAN-Video-Türklingel

WIFICDP40CWT



Weitere Informationen finden Sie in der erweiterten Anleitung online: ned.is/wificdp40cwt

Über dieses Dokument

Dieses Dokument ist die Gebrauchsanweisung und enthält alle Informationen, für eine korrekte, effiziente und sichere Verwendung des Produkts.

Die Gebrauchsanweisung ist für den Endbenutzer gedacht. Lesen Sie diese Informationen sorgfältig durch, bevor Sie das Produkt installieren oder verwenden.

Heben Sie diese Informationen stets zur zukünftigen Verwendung zusammen mit dem Produkt auf.

Heben Sie die Verpackung zur späteren Verwendung auf.

Benutzte Symbole

WARNUNG!

Signalwort als Hinweis für eine potenziell gefährliche Situation, die, wenn sie nicht vermieden wird, zum Tod oder schweren Verletzungen führen kann.

VORSICHT!

Signalwort als Hinweis für eine potenziell gefährliche Situation, die, wenn sie nicht vermieden wird, zu leichten oder mittelschweren Verletzungen führen kann.

HINWEIS

Signalwort, das verwendet wird, um Praktiken anzusprechen, die nicht mit körperlichen Verletzungen verbunden sind.

Bestimmungsgemäße und vorhersehbar nichtbestimmungsgemäße Verwendung

Dieses Produkt ist zur Verwendung als Video-Türklingel gedacht, mit der Sie Besucher an Ihrer Haustür über die SmartLife-App auf Ihrem Mobiltelefon sehen, hören und mit diesen sprechen können. Verwenden Sie das Produkt nur wie in dieser Bedienungsanleitung beschrieben.

Jede andere Nutzung des Produkts, die nicht in dieser Bedienungsanleitung beschrieben ist, wird als nichtbestimmungsgemäße Verwendung angesehen und kann zu Verletzungen oder Schäden am Produkt führen sowie die Garantie erlöschen lassen.

Folgendes gilt als vorhersehbare nichtbestimmungsgemäße Verwendung:

- Nichtbeachtung der Anweisungen in diesem Handbuch.
- Nicht autorisierte Änderungen am Produkt.
- Verwendung von Ersatzteilen oder Zubehör, die bzw. das nicht vom Hersteller empfohlen wurde/n.
- Versäumnisse bei der Beseitigung von Produktmängeln, die die Sicherheitsrisiken erhöhen.
- Einsatz unter Umgebungsbedingungen, die von den angegebenen Betriebsbedingungen abweichen.

Sicherheitshinweise

⚠️ WARNUNG!

Sicherheitsrisiko:

- Batterien dürfen nicht zerlegt, geöffnet oder geschreddert werden.

Gefährliche elektrische Spannung:

- Öffnen Sie das Produkt nicht. Das Produkt darf nur von einem autorisierten Techniker zu Wartungszwecken geöffnet werden.
- Schließen Sie das Produkt nur an eine maximale Spannung von 24 VAC an.

Erstickungsgefahr:

- Lassen Sie Kinder nicht mit dem Verpackungsmaterial spielen. Halten Sie das Verpackungsmaterial stets außer Reichweite von Kindern.

⚠️ VORSICHT!

Sicherheitsrisiko:

- Verwenden Sie das Produkt nicht, wenn ein Teil beschädigt ist oder es einen Mangel aufweist. Ersetzen Sie ein beschädigtes oder defektes Produkt stets unverzüglich.

Gefährliche elektrische Spannung:

- Tauchen Sie das Produkt nicht in Wasser oder andere Flüssigkeiten.

HINWEIS

Gefahr der Beschädigung des Produkts:

- Nehmen Sie keine Veränderungen am Produkt vor. Änderungen können die Sicherheit, die Garantie und den ordnungsgemäßen Betrieb beeinträchtigen.

- Verwenden Sie zur Reinigung des Produkts keine aggressiven chemischen Reinigungsmittel, die das Produkt beschädigen können.
- Lassen Sie das Produkt nicht herunterfallen und vermeiden Sie Kollisionen.

Konformitätserklärung

Wir, Nedis B.V., erklären als Hersteller, dass das Produkt WIFICDP40CWT unserer Marke Nedis®, produziert in China, nach allen geltenden CE-Standards und Vorschriften getestet wurde und alle diese Tests erfolgreich bestanden hat. Dies gilt unter anderem auch für die Richtlinie RED 2014/53/EU.

Die vollständige Konformitätserklärung (und das Sicherheitsdatenblatt, falls zutreffend) steht zum Download zur Verfügung unter:

nedis.de/WIFICDP40CWT#support

FR Consignes de sécurité

Sonnette vidéo Wi-Fi

WIFICDP40CWT



Pour plus d'informations, consultez le manuel détaillé en ligne : ned.is/wificdp40cwt

À propos de ce document

Ce document constitue le manuel de l'utilisateur. Il contient toutes les informations nécessaires à une utilisation correcte, efficace et sûre du produit.

Ce manuel de l'utilisateur est destiné à l'utilisateur final. Lisez attentivement des informations avant d'installer ou d'utiliser le produit.

Conservez toujours ces informations avec le produit pour une utilisation ultérieure.

Conservez l'emballage pour référence ultérieure.

Symboles utilisés

⚠ AVERTISSEMENT!	Terme de signallement utilisé pour indiquer une situation potentiellement dangereuse qui, si elle n'est pas évitée, pourrait entraîner la mort ou des blessures graves.
⚠ ATTENTION!	Terme de signallement utilisé pour indiquer une situation potentiellement dangereuse qui, si elle n'est pas évitée, pourrait entraîner des blessures légères ou modérées.
REMARQUE	Terme de signallement utilisé pour désigner des pratiques non liées à des blessures physiques.

Utilisation prévue et probable non prévue

Ce produit est conçu comme une sonnette vidéo pour voir, entendre et parler sur votre téléphone mobile aux visiteurs qui se présentent à votre porte d'entrée à l'aide de l'application SmartLife. Utiliser le produit uniquement comme décrit dans le présent manuel de l'utilisateur.

Toute utilisation du produit autre que celle décrite dans le présent manuel de l'utilisateur est considérée comme une utilisation non prévue et peut causer des blessures ou endommager le produit et annuler la garantie.

Sont considérés comme usages probables non prévus :

- Non-respect des instructions du présent mode d'emploi.
- Modifications non autorisées du produit.
- Utilisation de pièces de rechange ou d'accessoires non recommandés par le fabricant.
- Manquement à éliminer les défauts des produits qui augmentent les risques pour la sécurité.
- Utilisation dans des conditions environnementales qui s'écartent des conditions de fonctionnement spécifiées.

Consignes de sécurité

▲ AVERTISSEMENT!

Danger pour la sécurité :

- Ne pas démonter, ouvrir ou déchiqeter les batteries.

Danger électrique :

- Ne pas ouvrir le produit. Le produit ne peut être ouvert que par un technicien agréé pour maintenance.
- Ne connectez le produit qu'à un maximum de 24 VCA.

Risque d'étouffement :

- Ne pas laisser d'enfants jouer avec les matériaux d'emballage. Toujours tenir les matériaux d'emballage hors de portée des enfants.

⚠ ATTENTION!

Danger pour la sécurité :

- Ne pas utiliser le produit si une pièce est endommagée ou défectueuse. Toujours remplacer immédiatement un produit endommagé ou défectueux.

Danger électrique :

- N'immergez pas le produit dans l'eau ou d'autres liquides.

REMARQUE

Risque d'endommagement du produit :

- Ne pas effectuer d'ajustements sur le produit. Les ajustements peuvent affecter la sécurité, la garantie et le bon fonctionnement.
- Ne pas utiliser de produits de nettoyage chimiques agressifs qui peuvent endommager le produit lors de son nettoyage.
- Ne pas laisser tomber le produit et éviter de le cogner.

Déclaration de conformité

Nous, Nedis B.V., déclarons en tant que fabricant que le produit WIFICDP40CWT de notre marque Nedis®, produit en Chine, a été testé conformément à toutes les normes et réglementations CE en vigueur et que tous les tests ont été réussis. Cela inclut, sans toutefois s'y limiter, la directive RED 2014/53/UE.

La Déclaration de conformité complète (et la fiche de sécurité le cas échéant) peut être trouvée et téléchargée via:

nedis.fr/WIFICDP40CWT#support

Wifi videodeurbel

WIFICDP40CWT



Zie voor meer informatie de uitgebreide handleiding online: ned.is/wificdp40cwt

Over dit document

Dit document is de gebruikershandleiding en bevat alle informatie voor correct, efficiënt en veilig gebruik van het product.

Deze gebruikershandleiding richt zich tot de eindgebruiker. Lees deze informatie zorgvuldig voor de installatie of het gebruik van het product.

Bewaar deze informatie altijd bij het product voor gebruik in de toekomst.

Bewaar de verpakking voor toekomstig gebruik.

Gebruikte symbolen

WAARSCHUWING!

Signaalwoord dat gebruikt wordt om een mogelijk gevaarlijke situatie aan te geven die, indien deze niet vermeden wordt, kan leiden tot de dood of ernstig letsel.

VOORZICHTIG!

Signaalwoord dat gebruikt wordt om een mogelijk gevaarlijke situatie aan te geven die, indien deze niet vermeden wordt, kan leiden tot licht of matig letsel.

LET OP

Signaalwoord dat gebruikt wordt om praktijken aan te pakken die geen verband houden met lichamelijk letsel.

Beoogd en voorzienbaar oneigenlijk gebruik

Dit product is bedoeld als videodeurbel om bezoekers bij uw voordeur te zien, horen en spreken met behulp van de SmartLife-app op uw mobiele telefoon.

Gebruik het product alleen zoals beschreven in deze gebruikershandleiding.

Elk ander gebruik van het product dan in deze gebruikershandleiding beschreven is, wordt beschouwd als oneigenlijk gebruik en kan letsel of schade aan het product en het vervallen van de garantie tot gevolg hebben.

Het volgende wordt gezien als voorzienbaar oneigenlijk gebruik:

- Het niet naleven van de instructies in deze gebruikershandleiding.
- Ongeoorloofde aanpassingen aan het product.
- Het gebruik van reserveonderdelen of accessoires die niet door de fabrikant aanbevolen worden.
- Het niet verhelpen van defecten aan de producten die de veiligheidsrisico's vergroten.
- Gebruik in bedrijfsomstandigheden die van de gespecificeerde bedrijfsomstandigheden afwijken.

Veiligheidsvoorschriften

⚠ WAARSCHUWING!

Veiligheidsrisico:

- Demonteer, open of versnipper batterijen niet.

Elektrisch gevaar:

- Open het product niet. Het product mag alleen door een erkend reparateur worden geopend voor onderhoud.
- Sluit het product aan op een wisselspanning van maximaal 24 V.

Stikkingsgevaar:

- Laat kinderen niet met het verpakkingsmateriaal spelen. Houd het verpakkingsmateriaal altijd buiten het bereik van kinderen.

⚠ VOORZICHTIG!

Veiligheidsrisico:

- Gebruik het product niet als een onderdeel beschadigd of defect is. Vervang een beschadigd of defect product onmiddellijk.

Elektrisch gevaar:

- Dompel het product niet onder in water of andere vloeistoffen.

LET OP

Risico op beschadiging van het product:

- Breng geen wijzigingen aan het product aan. Wijzigingen kunnen de veiligheid, garantie en juiste werking aantasten.
- Gebruik bij het reinigen van het product geen agressieve chemische reinigingsmiddelen die het product kunnen beschadigen.
- Laat het product niet vallen en voorkom stoten.

Verklaring van overeenstemming

Wij, Nedis B.V. verklaren als fabrikant dat het product WIFICDP40CWT van ons merk Nedis®, geproduceerd in China, is getest conform alle relevante CE-normen en voorschriften en dat alle tests met succes zijn doorstaan. Dit omvat, maar is niet beperkt tot de richtlijn RED 2014/53/EU.

De volledige conformiteitsverklaring (en het blad met veiligheidsgegevens indien van toepassing) kan worden gevonden en gedownload via:

nedis.nl/WIFICDP40CWT#support

IT Istruzioni di sicurezza

Videocitofono Wi-Fi

WIFICDP40CWT



Per maggiori informazioni vedere il manuale esteso online: ned.is/wificdp40cwt

Informazioni sul documento

Il presente documento è il manuale utente e contiene tutte le informazioni per l'utilizzo corretto, efficiente e sicuro del prodotto. Il presente manuale è rivolto all'utente finale. Leggere queste informazioni con attenzione prima di installare o utilizzare il prodotto.

Conservare sempre le informazioni insieme al prodotto per l'utilizzo futuro.

Conservare l'imballaggio per farvi riferimento in futuro.

Simboli usati

⚠ ATTENZIONE!	Parola di avvertimento usata per indicare una situazione potenzialmente pericolosa che, se non evitata, potrebbe provocare morte o lesioni gravi.
⚠ AVVERTENZA!	Parola di avvertimento usata per indicare una situazione potenzialmente pericolosa che, se non evitata, potrebbe provocare lesioni di minore o moderata entità.
NOTA	Parola di avvertimento usata per riferirsi a pratiche non collegate a lesioni fisiche.

Uso inteso e utilizzi impropri prevedibili

Il prodotto è inteso come videocitofono per vedere, ascoltare e parlare a visitatori presenti davanti al portone d'ingresso attraverso l'uso dell'app SmartLife sul proprio telefono cellulare.

Utilizzare il prodotto solo come descritto nel presente manuale.

Qualsiasi utilizzo del prodotto diverso da quanto descritto nel presente manuale è da considerarsi improprio e può causare lesioni, danni al prodotto e l'annullamento della garanzia.

Le situazioni seguenti sono da considerarsi come utilizzi impropri prevedibili:

- Mancato rispetto delle istruzioni riportate nel presente manuale.
- Modifiche non autorizzate apportate al prodotto.
- Uso di ricambi o accessori non consigliati dal produttore.
- Mancata eliminazione dei difetti dei prodotti che aumentano i rischi per la sicurezza.

- Uso in condizioni ambientali diverse da quelle specificate nelle condizioni operative.

Istruzioni di sicurezza

⚠ ATTENZIONE!

Rischio per la sicurezza:

- Non smontare, aprire o tagliare le batterie.

Rischio di natura elettrica:

- Non aprire il prodotto. Il prodotto può essere aperto esclusivamente da un tecnico autorizzato per la manutenzione.
- Collegare il prodotto solo a un massimo di 24 VAC.

Rischio di soffocamento:

- Non lasciare che i bambini giochino con i materiali di imballaggio. Tenere sempre i materiali di imballaggio lontano dalla portata dei bambini.

⚠ AVVERTENZA!

Rischio per la sicurezza:

- Non utilizzare il prodotto se una parte è danneggiata o difettosa. Sostituire immediatamente un prodotto danneggiato o difettoso.

Rischio di natura elettrica:

- Non immergere il prodotto in acqua o altri liquidi.

NOTA

Rischio di danneggiamento del prodotto:

- Non apportare nessuna modifica al prodotto. Le modifiche possono pregiudicare la sicurezza, la garanzia e il corretto funzionamento.

- Non usare detergenti chimici aggressivi che possono danneggiare il prodotto durante la pulizia.
- Non far cadere il prodotto ed evitare impatti.

Dichiarazione di conformità

Noi sottoscritti, Nedis B.V., dichiariamo, in quanto fabbricanti, che il prodotto WIFICDP40CWT con il nostro marchio Nedis®, prodotto in Cina, è stato collaudato ai sensi di tutte le norme e i regolamenti CE pertinenti e che tutti i collaudi sono stati superati con successo. Questo include, senza esclusione alcuna, la normativa RED 2014/53/UE.

La Dichiarazione di conformità completa (e le schede di sicurezza, se applicabili) sono disponibili e possono essere scaricate da: nedis.it/WIFICDP40CWT#support

ES Instrucciones de seguridad

Timbre con vídeo Wi-Fi

WIFICDP40CWT



Para más información, consulte el manual ampliado en línea: ned.is/wificdp40cwt

Acerca de este documento

Este documento es el manual del usuario y contiene toda la información para un uso correcto, eficiente y seguro del producto.

Este manual de usuario está dirigido al usuario final. Lea esta información atentamente antes de instalar o usar este producto.

Guarde siempre esta información con el producto para utilizarla en el futuro.

Guarde el embalaje para futuras consultas.

Símbolos utilizados

⚠ ADVERTENCIA!	Palabra de advertencia utilizada para indicar una situación potencialmente peligrosa que, si no se evita, podría provocar la muerte o lesiones graves.
⚠ PRECAUCIÓN!	Palabra de advertencia utilizada para indicar una situación potencialmente peligrosa que, si no se evita, podría provocar lesiones leves o moderadas.
NOTA	Palabra de advertencia utilizada para abordar prácticas que no tienen que ver con lesiones físicas.

Uso previsto y uso no previsto previsible

Este producto está diseñado como un timbre de vídeo para ver, oír y hablar con los visitantes en su puerta principal mediante la aplicación SmartLife de su teléfono móvil.

Utilice el producto únicamente tal como se describe en este manual de usuario.

Cualquier otro uso del producto que no sea el descrito en este manual de usuario se considera un uso no previsto y puede causar lesiones o daños al producto y la anulación de la garantía.

Lo siguiente se considera un uso no previsto previsible:

- Incumplimiento de las instrucciones de este manual de usuario.
- Modificaciones no autorizadas del producto.
- Uso de piezas de repuesto o accesorios no recomendados por el fabricante.

- No subsanar los defectos de los productos que aumentan los riesgos de seguridad.
- Uso en condiciones ambientales que se desvíen de las condiciones de funcionamiento especificadas.

Instrucciones de seguridad

⚠ ADVERTENCIA!

Riesgo de seguridad:

- No desmonte, abra o despedace baterías.

Riesgo eléctrico:

- No abra el producto. El producto únicamente puede abrirse por un técnico autorizado para el mantenimiento.
- Conecte el producto únicamente a un máximo de 24 VCA.

Riesgo de asfixia:

- No permita que los niños jueguen con el material de embalaje. Mantenga el material de embalaje siempre fuera del alcance de los niños.

⚠ PRECAUCIÓN!

Riesgo de seguridad:

- No use el producto si alguna pieza está dañada o presenta defectos. Sustituya siempre inmediatamente un producto dañado o defectuoso.

Riesgo eléctrico:

- No sumerja el producto en agua ni en otros líquidos.

NOTA

Riesgo de dañar el producto:

- No realice ajustes en el producto. Los ajustes pueden afectar a la seguridad, a la garantía y al funcionamiento correcto.

- No utilice productos químicos agresivos que puedan dañar el producto al limpiarlo.
- No deje caer el producto y evite que sufra golpes.

Declaración de conformidad

Nosotros, Nedis B.V., declaramos como fabricante que el producto WIFICDP40CWT de nuestra marca Nedis®, producido en China, ha sido probado de acuerdo con todas las normas y regulaciones relevantes de la CE y que se han superado todas las pruebas con éxito. Esto incluye, entre otras, la directiva europea sobre equipos radioeléctricos RED 2014/53/UE.

La declaración de conformidad completa (y la hoja de datos de seguridad, si procede) se puede encontrar y descargar en:
nedis.es/WIFICDP40CWT#support



Säkerhetsanvisningar

Dörrklocka med WiFi-video

WIFICDP40CWT



För ytterligare information, se den utökade manualen online: ned.is/wificdp40cwt

Om detta dokument

Detta dokument är bruksanvisningen och innehåller all information för korrekt, effektiv och säker användning av produkten.

Denna bruksanvisning är avsedd för slutanvändaren. Läs denna information noga före produktens installation eller användning.

Förvara alltid denna information med produkten för användning i framtiden.

Spara förpackningen för framtida referens.

Symboler som används

⚠ VARNING!	Signalord som beskriver en potentiellt farlig situation som, om den inte undviks, skulle kunna medföra dödsfall eller svåra personskador.
⚠ FÖRSIKTIGHET!	Signalord som beskriver en potentiellt farlig situation som, om den inte undviks, skulle kunna medföra personskador av mindre eller medelsvår karaktär.
ANMÄRKNING	Signalord som beskriver metoder ej relaterade till fysiska skador.

Avsedd och förutsebar oavsedd användning

Denna produkt är avsedd att användas som en videodörrklocka som användaren kan använda för att se, höra och prata med besökare utanför din ytterdörr genom appen SmartLife på din mobiltelefon.

Använd produkten endast enligt anvisningarna i denna bruksanvisning.

All annan användning av apparaten än den som beskrivs i denna bruksanvisning anses vara oavsiktlig användning och kan orsaka personskada eller skada på apparaten samt medföra att garantin upphävs.

Följande anses vara förutsebar och oavsedd användning:

- Anvisningarna i denna användarmanual följs inte.
- Otillåten modifiering av produkten.

- Reservdelar eller tillbehör som inte rekommenderas av tillverkaren används.
- Fel som upptäcks på produkten som leder till ökade risker åtgärdas inte.
- Produkten används i miljöförhållanden som avviker från de användningsförhållanden som angivits.

Säkerhetsanvisningar

⚠ VARNING!

Säkerhetsrisk:

- Demontera, öppna eller krossa inte batterier.

Elektriskrisk:

- Öppna inte produkten. Produkten får endast öppnas av en auktoriserad tekniker för underhåll.
- Anslut endast produkten till max 24 VAC:er.

Kvävningsfara:

- Barn får inte leka med emballaget. Håll alltid emballaget utom räckhåll för barn.

⚠ FÖRSIKTIGHET!

Säkerhetsrisk:

- Använd inte produkten om en del är skadad eller defekt. Byt omedelbart ut en skadad eller defekt produkt.

Elektriskrisk:

- Sänk inte ner produkten i vatten eller annan vätska.

ANMÄRKNING

Risk för produktskador föreligger:

- Utför aldrig några ändringar på produkten. Ändringar kan påverka säkerhet, garanti och korrekt funktion.

- Använd aldrig aggressiva kemiska rengöringsmedel som kan skada produkten när du rengör produkten.
- Tappa inte produkten och skydda den mot slag.

Försäkran om överensstämmelse

Vi, Nedis B.V., försäkrar som tillverkare att produkten WIFICDP40CWT från vårt varumärke Nedis®, tillverkad i Kina, har testats i enlighet med alla relevanta CE-standarder och föreskrifter och att alla tester genomförts med godkänt resultat. Detta inkluderar, men är inte begränsat till, radioutrustningsdirektivet 2014/53/EU.

Den fullständiga försäkran om överensstämmelse (och säkerhetsdatabladet, om tillämpligt) kan läsas och laddas ned från: nedis.se/WIFICDP40CWT#support

FI Turvallisuusohjeet

WiFi-video-ovikello

WIFICDP40CWT



Katso tarkemmat tiedot käyttöoppaan laajemmasta verkkoversiosta: ned.is/wificdp40cwt

Tietoa tästä asiakirjasta

Tämä käyttöopas sisältää kaikki tuotteen oikeaan, tehokkaaseen ja turvalliseen käyttöön liittyvät tiedot.

Tämä käyttöopas on tarkoitettu loppukäyttäjälle. Lue nämä tiedot huolellisesti ennen tuotteen asennusta tai käyttöä.

Säilytä tämä käyttöopas aina tuotteen yhteydessä tulevaa tarvetta varten.

Säilytä pakkaus tulevaa tarvetta varten.

Käytetyt symbolit

⚠ VAROITUS!	Huomiosana ilmaisee mahdollisesti vaarallista tilannetta, joka voi johtaa kuolemaan tai vakavaan loukkaantumiseen, ellei sitä vältetä.
⚠ HUOMIO!	Huomiosana ilmaisee mahdollisesti vaarallista tilannetta, joka voi johtaa lievään tai kohtalaiseen loukkaantumiseen, ellei sitä vältetä.
HUOMAUTUS	Huomiosana ilmaisee käytäntöjä, jotka eivät liity fyysiseen vammaan.

Käyttötarkoitus ja ennakoitavissa oleva tahaton käyttö

Tämä tuote on tarkoitettu video-ovikelloksi, jonka avulla voit nähdä ja kuulla etuovellasi kävijät ja puhua heidän kanssaan matkapuhelimesi SmartLife-sovelluksen kautta.

Käytä tuotetta vain tässä käyttöoppaassa kuvatun mukaisesti.

Tuotteen käyttö muuten kuin tässä käyttöoppaassa kuvatun mukaisesti katsotaan väärinkäytöksi, joka voi aiheuttaa vamman tai tuotevaurion ja mitätöi takuun.

Ennakoitavissa olevaksi tahattomaksi käytöksi voidaan katsoa seuraavat:

- Tässä käyttöoppaassa annettujen ohjeiden noudattamatta jättäminen.
- Tuotteen valtuuttamattomat muutokset.
- Muiden kuin valmistajan suosittelemien varaosien ja lisävarusteiden käyttö.
- Turvallisuusriskejä lisäävien tuotevikojen korjaamatta jättäminen.

- Käyttö ympäristöolosuhteissa, jotka poikkeavat määritellyistä käyttöolosuhteista.

Turvallisuusohjeet

⚠ VAROITUS!

Turvallisuusvaara:

- Älä pura, avaa tai leikkaa akkuja.

Sähkövaara:

- Älä avaa tuotetta. Vain valtuutettu sähköasentaja saa avata tuotteen huoltoa varten.
- Tuotteen saa kytkeä vain korkeintaan 24 V AC jännitteeseen.

Tukehtumisvaara:

- Älä anna lasten leikkiä pakkausmateriaaleilla. Pidä pakkausmateriaalit aina poissa lasten ulottuvilta.

⚠ HUOMIO!

Turvallisuusvaara:

- Älä käytä tuotetta, jos jokin sen osa on vaurioitunut tai viallinen. Vaihda vahingoittunut tai viallinen tuote aina välittömästi.

Sähkövaara:

- Älä upota tuotetta veteen tai muuhun nesteeseen.

HUOMAUTUS

Tuotteen vaurioitumisvaara:

- Älä tee säätöjä tuotteeseen. Säädöt voivat vaikuttaa turvallisuuteen, takuuseen ja oikeaan toimintaan.
- Älä käytä tuotteen puhdistamiseen voimakkaita kemiallisia puhdistusaineita, jotka voivat vaurioittaa tuotetta.
- Varo pudottamasta ja tönäisemästä tuotetta.

Vaatimustenmukaisuusvakuutus

Nedis B.V. ilmoittaa valmistajana, että tuote WIFICDP40CWT tuotemerkistämme Nedis®, valmistettu Kiinassa, on testattu kaikkien asiaankuuluvien CE-standardien ja määräysten mukaisesti ja tuote on läpäissyt kaikki testit. Tämä sisältää RED 2014/53/EU -direktiivin siihen kuitenkaan rajoittumatta.

Täydellinen vaatimustenmukaisuusvakuutus (ja käyttöturvallisuustiedote, mikäli käytettävissä) on saatavilla ja ladattavissa osoitteesta:

nedis.fi/WIFICDP40CWT#support

DA Sikkerhedsinstruktioner

Wifi-ringeklokke med video

WIFICDP40CWT



Yderligere oplysninger findes i den udvidede manual online: ned.is/wificdp40cwt

Om dette dokument

Dette dokument udgør brugervejledningen og indeholder alle oplysninger til korrekt, effektiv og sikker anvendelse af produktet. Denne brugervejledning er henvendt til slutbrugeren. Læs omhyggeligt disse oplysninger, før du installerer eller anvender produktet.

Opbevar altid disse oplysninger sammen med produktet til fremtidig brug.

Gem emballagen til fremtidig reference.

Anvendte symboler

⚠ ADVARSEL!	Signalord, der bruges til at angive en potentielt farlig situation, som, hvis den ikke undgås, kan resultere i død eller alvorlig personskade.
⚠ FORSIGTIG!	Signalord, der bruges til at angive en potentielt farlig situation, som, hvis den ikke undgås, kan resultere i mindre eller moderat personskade.
BEMÆRK	Signalord, der bruges til at adressere praksis, der ikke er relateret til fysisk skade.

Tilsløst og forudsigtelig utilsigtet brug

Dette produkt er beregnet som en videodørklokke til at se, høre og tale med besøgende ved din hoveddør ved hjælp af SmartLife-appen på din mobiltelefon.

Anvend kun produktet som beskrevet i denne brugervejledning.

Enhver anden anvendelse af produktet end beskrevet i denne brugervejledning betragtes som forudsigtelig utilsigtet brug og kan medføre personskade, beskadigelse af produktet og ugyldiggøre garantien.

Følgende betragtes som forudsigtelig utilsigtet brug:

- Manglende overholdelse af instruktionerne i denne brugervejledning.
- Uautoriserede modifikationer af produktet.
- Brug af reservedele eller tilbehør, som ikke anbefales af producenten.

- Manglende eliminering af defekter ved produkterne, der øger sikkerhedsrisici.
- Anvendelse under miljøforhold, der afviger fra de specificerede driftsforhold.

Sikkerhedsinstruktioner

⚠ ADVARSEL!

Sikkerhedsfarer:

- Undlad at demontere, åbne eller destruere batterier.

Elektrisk fare:

- Åbn ikke produktet. Produktet må kun åbnes af en autoriseret tekniker, for at få foretaget service.
- Forbind kun produktet til maksimalt 24 VAC.

Kvælningsfare:

- Lad ikke børn lege med emballagen. Hold altid emballagen uden for børns rækkevidde.

⚠ FORSIGTIG!

Sikkerhedsfarer:

- Brug ikke produktet, hvis det er skadet eller defekt. Udskift altid et skadet eller defekt produkt øjeblikkeligt.

Elektrisk fare:

- Produktet må ikke nedsænkes i vand eller andre væsker.

BEMÆRK

Risiko for at beskadige produktet:

- Foretag ikke nogen justeringer på produktet. Justeringer kan påvirke sikkerhed, garanti og korrekt betjening.
- Brug ikke hårde kemiske rengøringsmidler, der kan beskadige produktet ved rengøring af produktet.

- Tab ikke produktet og undgå at støde det.

Overensstemmelseserklæring

Vi, Nedis B.V. erklærer som producent, at produktet WIFICDP40CWT fra vores brand Nedis®, produceret i Kina, er blevet testet i overensstemmelse med alle relevante CE-standarder og regler, og at alle test er beståede. Dette indebærer også direktiv 2014/53/EU (radioudstørsdirektivet).

Den komplette overensstemmelseserklæring (og sikkerhedsdatabladet, hvis gældende) kan findes og downloades via:

nedis.dk/WIFICDP40CWT#support



Biztonsági utasítások

Wi-Fi video-kaputelefon

WIFICDP40CWT



További információért lásd a bővített online kézikönyvet: ned.is/wificdp40cwt

A dokumentummal kapcsolatos tudnivalók

Ez a felhasználói kézikönyv tartalmazza az összes információt a termék helyes, hatékony és biztonságos használatához.

Ez a felhasználói kézikönyv a végfelhasználó számára készült. A termék telepítése vagy használata előtt figyelmesen olvassa el ezt az információt.

Későbbi felhasználás céljából ezt az információt tartsa mindig a termékénél.

Tartsa meg a csomagolást későbbi használatra.

Felhasznált szimbólumok

⚠ FIGYELMEZTETÉS!	A jelzőszó olyan, potenciálisan veszélyes helyzetet jelez, amely – amennyiben nem kerülik el – halálhoz vagy súlyos sérüléshez vezethet.
⚠ VIGYÁZAT!	A jelzőszó olyan, potenciálisan veszélyes helyzetet jelez, amely – amennyiben nem kerülik el – kisebb vagy mérsékelt súlyos sérüléshez vezethet.
MEGJEGYZÉS	A jelzőszó olyan fizikai sérüléssel nem járó gyakorlatra hívja fel a figyelmet.

Rendeltetészerű és előre látható nem rendeltetészerű használat

Ez a termék rendeltetészerűen video-kaputelefonként való használatra szolgál, hogy a mobiltelefonjára telepített SmartLife alkalmazáson keresztül láthassa, hallhassa és megszólíthassa a bejárati ajtó előtt álló személyeket.

A terméket csak az ebben az útmutatóban leírtak szerint használja. A termék használati útmutatóban leírtaktól eltérő használata nem rendeltetészerű használatnak minősül, és sérülést kárt okozhat a termékben, továbbá garanciavesztéssel jár.

Az alább felsoroltakat tekintjük előre látható nem rendeltetészerű használatnak:

- A jelen használati útmutatóban foglalt utasítások be nem tartása.

- A termék jogosulatlan módosítása.
- A gyártó által nem ajánlott pótalkatrészek vagy tartozékok használata.
- A biztonsági kockázatokat növelő termékhibák elhárításának elmulasztása.
- A megadott működési feltételektől eltérő környezeti feltételek mellett történő használat.

Biztonsági utasítások

⚠ FIGYELMEZTETÉS!

Biztonsági kockázat:

- Ne szerelje szét, ne nyissa ki vagy törje szét az elemeket.

Elektromos veszélyforrás:

- Ne nyissa fel a terméket. A terméket csak arra felhatalmazott szakember, karbantartás céljából nyithatja fel.
- Csak legfeljebb 24 V AC feszültséghez csatlakoztassa.

Fulladásveszély:

- Ne hagyja, hogy gyermekek játsszanak a csomagolóanyaggal. A csomagolóanyagot mindig tartsa gyermekektől elzárva.

⚠ VIGYÁZAT!

Biztonsági kockázat:

- Ne használja a terméket, ha valamelyik része sérült vagy hibás. A sérült vagy meghibásodott terméket mindig azonnal cserélje ki.

Elektromos veszélyforrás:

- Ne merítse vízbe vagy más folyadékba a terméket.

MEGJEGYZÉS

A termékben keletkező kár kockázata:

- Ne végezzen semmilyen átalakítást a terméken. Az átalakítások hatással lehetnek a biztonságra, a garanciára és a termék megfelelő működésére.
- A termék tisztításakor ne használjon agresszív kémiai tisztítószereket, amelyek károsíthatják a terméket.
- Ne ejtse le a terméket és kerülje az ütődést.

Megfelelőségi nyilatkozat

A gyártó Nedis B.V. nevében kijelentjük, hogy a Nedis® márkájú, Kínában gyártott WIFICDP40CWT terméket az összes vonatkozó CE szabvány és előírás szerint bevizsgáltuk, és a termék minden vizsgálaton sikeresen megfelelt. Ez magában foglalja – nem kizárólagos jelleggel – a rádióberendezésekről szóló 2014/53/EU irányelvet.

A teljes megfelelőségi nyilatkozat (és ha van, akkor a biztonsági adatlap) a:

nedis.hu/WIFICDP40CWT#support

CS Bezpečnostní pokyny

Domovní videovonek s Wi-Fi

WIFICDP40CWT



Více informací najdete v rozšířené příručce online:
ned.is/wificdp40cwt

O tomto dokumentu

Tento dokument je uživatelskou příručkou a obsahuje veškeré informace potřebné ke správnému, účinnému a bezpečnému používání výrobku.

Tato uživatelská příručka je určena koncovému uživateli. Před instalací či používáním výrobku si pečlivě přečtěte zde obsažené informace.

Příručku vždy uchovejte spolu s výrobkem pro případné budoucí použití.

Obal uschovejte pro případné budoucí použití.

Použité symboly

⚠ VAROVÁNÍ!	Toto slovo se používá k označení potenciálně nebezpečné situace, která, pokud se jí nevyhnete, může mít za následek smrt nebo vážné zranění.
⚠ UPOZORNĚNÍ!	Toto slovo se používá k označení potenciálně nebezpečné situace, která, pokud se jí nevyhnete, může mít za následek lehké nebo střední zranění.
<i>UPOZORNĚNÍ</i>	Toto slovo se používá k popisu postupů nesouvisejících s fyzickým zraněním.

Zamýšlené a předpokládané nezamýšlené použití

Tento výrobek je dveřní zvonek s kamerou pro přenos obrazu a zvuku, umožňuje tedy vidět a slyšet návštěvníky u vchodových dveří a hovořit s nimi, to vše prostřednictvím aplikace SmartLife ve vašem chytrém telefonu.

Výrobek používejte pouze tak, jak je popsáno v této uživatelské příručce.

Jakékoli jiné použití výrobku, které není popsáno v této příručce, je považováno za nezamýšlené použití a může vést ke zranění, poškození výrobku a zrušení záruky.

Níže uvedené případy jsou považovány za předvídatelné nezamýšlené použití:

- Nedodržení pokynů v této uživatelské příručce.
- Neoprávněné úpravy výrobku.
- Použití náhradních dílů nebo příslušenství, které není doporučeno výrobcem.
- Neodstranění vad výrobku, které zvyšují bezpečnostní rizika.
- Používání v podmínkách, které vybočují ze stanovených provozních podmínek.

Bezpečnostní pokyny

⚠ VAROVÁNÍ!

Bezpečnostní riziko:

- Baterie nedemontujte, neotvírejte ani nerozbíjejte.

Elektrické riziko:

- Nesnažte se výrobek otevřít. Výrobek smí za účelem údržby otvírat pouze autorizovaný technik.
- Výrobek lze připojit pouze k napětí max. 24 VAC.

Riziko udušení:

- Nenechte děti, aby si hrály s obalovým materiálem. Obalový materiál uchovávejte mimo dosah dětí.

⚠ UPOZORNĚNÍ!

Bezpečnostní riziko:

- Výrobek nepoužívejte, pokud je jakákoli část poškozená nebo vadná. Poškozený nebo vadný výrobek okamžitě vyměňte.

Elektrické riziko:

- Neponořujte výrobek do vody ani jiných kapalin.

UPOZORNĚNÍ

Riziko poškození výrobku:

- Na výrobku neprovádějte žádné úpravy. Úpravy mohou ovlivnit bezpečnost, záruku a řádné fungování výrobku.
- Při čištění výrobku nepoužívejte agresivní chemické čisticí prostředky, které mohou výrobek poškodit.
- Zabraňte pádu výrobku a chraňte jej před nárazy.

Prohlášení o shodě

Společnost Nedis B.V. coby výrobce prohlašuje, že výrobek WIFICDP40CWT značky Nedis®, vyrobený v Číně, byl přezkoušen v souladu se všemi relevantními normami a nařízeními EK a že všemi zkouškami úspěšně prošel. Patří sem mimo jiné také nařízení RED 2014/53/EU.

Kompletní prohlášení o shodě (a případně bezpečnostní list) můžete najít a stáhnout na adrese:
nedis.cz/WIFICDP40CWT#support



Nedis B.V.

De Tweeling 28, 5215 MC 's-Hertogenbosch, The Netherlands
www.nedis.com | EN – Original instructions